PRATHAM BOOKS
A Book in Every Child's Hand

વાચન સ્તર ૧

આલુ-માલુ-કાલુ

Author: Vinita Krishna
Illustrator: Suvidha Mistry
Translator: Anita Dixit

માલુ પહેલી વાર બગીચામાંથી શાકભાજી ભેગાં કરે છે. તેણે લાલ ટામેટાં, લાંબીલાંબી દૂધી અને તાજાં ભીંડાં ભેંગાં કર્યાં છે.

દાદી કહે છે, “બહુ સરસ, માલુ!
જઈને થોડા બટાકા પણ લઈ આવ.”

માલુએ બધાં ઝાડ, છોડ અને વેલીઓ જોયાં.
તેને એક પણ બટાકું દેખાયું નહિ.

“દાદી, બટાકા હજી તૈયાર નથી થયા.”
કદીને માલુએ ખાલી ટોપલી નીચે મૂકી.
“ના માલુ, ઘણાં બટાકા છે. ધ્યાનથી જો.”
દાદીએ કહ્યું.

માલુ ફરીથી બગીચામાં ગયો.
કાલુ તેની પાછળ-પાછળ ગયો.

માલુ બટાકા શોધતો હતો ત્યારે તેણે સાંભળ્યું, "ભાઉ-ભાઉ!" "કાલુ! બસ, કાલુ!" કહી માલુ એની પાછળ દોડ્યો. "બગીચાને બગાડ નહીં!" માલુએ જોયું તો કાલુ જમીન ખોદતો હતો અને જમીનમાંથી શું નીકળ્યું જાણો છો?

મોટા-મોટા અને જાડાપાડા બટાકા!

“વાહ કાલુ! તેં બટાકા સોધી કાઢ્યા!”
માલુ હસસાં-હસતાં પોતાની ટોપલીમાં બટાકા ભરવા લાગ્યો.

PRATHAM BOOKS storyweaver

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

Story Attribution:

This story: આલુ-માલુ-કાલુ is translated by Anita Dixit . The © for this translation lies with Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Derived from: 'Aaloo-Maaloo-Kaaloo', by Ritu Singh . © Pratham Books , 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: 'आलू-मालू-कालू', by Vinita Krishna . © Pratham Books , 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. This story may have intermediate versions between the root and parent story. To see all versions, please visit the links.

Other Credits:

'Aaloo-Maaloo-Kaaloo' has been published on StoryWeaver by Pratham Books. www.prathambooks.org

Images Attributions:

Cover page: Boy and dog looking at potatoes, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: Boy in a garden, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: Boy talking to old lady, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: Boy searching in a garden, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Old woman talking to boy with basket, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Boy with basket walking with dog, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Boy running towards dog in a garden, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: Happy boy and dog looking at potatoes, by Suvidha Mistry © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions

Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

આલુ-માલુ-કાલુ
(Gujarati)

એક દિવસ માલુએ પોતાના બગીચામાંથી બટાકા લાવવાના હતા. તેને કોણે મદદ કરી હશે? કાલુએ જ તો! 'આલુ' શોધતા કાલુ સાથે માલુએ સવાર કેવી પસાર કરી તેનો મજેદાર કિસ્સો વાંચો!

પહેલા સ્તરની આ ચોપડી વાંચવાનો આરંભ કરવા ઉત્સુક બાળકો માટે છે.

PRATHAM BOOKS
storyweaver

Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!